

più crescita nello spazio e nella scelta

ipermercato  
**GROS**

**LA STAMPA**

PAGINA 33 DOMENICA 11 AGOSTO 2002

**VALLE D'AOSTA**

REDAZIONE PIAZZA CHANOUX 28. TELEFONO 0165 231181. FAX 0165 231470. E-MAIL AOSTA@LA STAMPA.IT  
PUBBLICITÀ PUBBLICOMPASS S.P.A. PIAZZA CHANOUX 28/A. TELEFONO 0165 231424. FAX 0165 365399

REGIONE

più crescita nello spazio e nella scelta

**CIDAC**

DAL 1949

NEL COMUNE DI NUS OGGI LA 27ª «RENCONTRE», APPUNTAMENTO ANNUALE CHE CELEBRA IL LEGAME CON I LUOGHI D'ORIGINE

## St-Barthélemy accoglie gli emigrati valdostani

Attesi, soprattutto da Francia e Svizzera, oltre 800 residenti all'estero

**NUS**  
Saranno accolti alle 10 a Leysé di Saint-Barthélemy, nel Comune di Nus, al suono della locale fanfara «La Lyrette», i partecipanti alla 27ª Rencontre Valdaine, festa degli emigrati che si ripete ogni anno in una differente località della Valle. Sono attesi più di 800 valdostani residenti all'estero, soprattutto in Francia e in Svizzera, che per l'occasione torneranno nei luoghi delle loro radici. Ma l'appuntamento, mantenuto vivo nel tempo dai padri, è poco sentito dai giovani nati fuori dalla patria, che non sentono la necessità di ritrovarsi, e per i ragazzi valdostani ormai non c'è più motivo per emigrare. I

residenti all'estero più anziani si sentono a tutti gli effetti valdostani: lavorano fuori, ma molti investono in Valle i loro soldi, ristrutturando le vecchie case degli avi. La festa inizierà con la messa alle 10,30 nella chiesa di St-Barthélemy, celebrata da don Mario Tringali e da don Piero Lombardi. Alle 11,30 sarà deposta una corona al monumento dei Caduti. Dopo l'aperitivo in musica e il pranzo sotto il tendone, il pomeriggio sarà ricco di momenti in comune. Dalle 15 le musiche dell'orchestra valdostana «Rik et les Rossignols» e le voci della corale «Reventos» di Nus rallegreranno l'atmosfera. Si potranno visitare le mostre allestite nelle scuole di Lignan: «L'emigra-

zione valdostana nel mondo», «L'inondazione di Nus nel 2000», «La processione di Cuney» e, per la prima volta, l'Osservatorio etnomico, non ancora completamente operativo. Un'esposizione di artisti valdostani del lago completerà la visita. Nel pomeriggio, uno spazio completamente dedicato alle associazioni degli emigrati desiderosi di raccontare la loro esperienza e i ricordi della Valle, renderà edotti i valdostani sulla vita all'estero. Alle 19 l'incontro si chiuderà e i presidenti delle associazioni si incontreranno lunedì con gli esponenti regionali per discutere dei problemi e delle richieste dei valdostani all'estero. (d.g.)

UN CONCORSO LETTERARIO A SAINT-VINCENT

### Racconti dedicati a chi è partito

«L'emigrazione e i ricordi di valdostani trasferiti all'estero diventano temi a cui ispirarsi per scrivere, nel «Concorso Inediti di Saint-Vincent». Due gli argomenti scelti, «Ricordi valdostani» ed «Emigrazione: esperienze e dialogo». Il bando di concorso giungerà presto tutte le biblioteche regionali e le scuole secondarie di secondo grado. Per partecipare al concorso bisognerà comporre un testo in lingua italiana o francese che non dovrà superare le 4-5 pagine dattiloscritte. I testi migliori saranno pubblicati in un volume e sul sito [www.inediti.it](http://www.inediti.it). Una copia del testo, con l'identità dell'autore dovrà pervenire entro maggio 2003, via e-mail ([paola.champagnon@tin.it](mailto:paola.champagnon@tin.it)) oppure tramite posta all'indirizzo: Concorso Inediti Saint-Vincent c/o Michel Barin Champion, via Chanoux, 50, 11027 Saint-Vincent. (u.c.)

POLEMICA



**MICROCHIP AGLI OVINI REGIONE SOTT'ACCUSA**  
Gli allevatori protestano «Causa febbri e morti E' adatto alle mucche»

TENNIS



**LA COPPA VDA SI APRE CON LE QUALIFICAZIONI**  
Oggi i primi incontri del torneo femminile In palio 25 mila dollari

SERVIZIO A PAGINA 35

Alessandro Camera A PAGINA 39

LA RIUSCITA DELLA «FOIRE D'ETE» E DI ALTRE MANIFESTAZIONI PREGIUDICATA DAL CATTIVO TEMPO

## In Valle clima autunnale e neve a bassa quota

Pioggia a livelli record per la stagione: si temono frane e smottamenti



Un'immagine della fiera dell'artigianato valdostano che ieri si è svolta sotto la pioggia

**Bruno Baschiera**  
AOSTA

Neve a poco più di 2000 metri di quota, pioggia insistente, cielo coperto e temperature in netto ribasso. E' stato questo, ieri, il quadro meteorologico complessivo in Valle d'Aosta. Un fine settimana caratterizzato da una situazione autunnale, con temperature massime che nella Media e Bassa Valle non hanno superato i 13-14 gradi ma che alle quote superiori, in molte case, alle quote superiori ai 1300-1400 metri, si sono visti, nel tardo pomeriggio, fumare i cammini. A rendere più forte il disagio ha contribuito l'umidità, che con le forti piogge ha raggiunto livelli del 90-95 per cento. Dal primo di agosto il livello medio delle precipitazioni piovose è stato nell'asse centrale della regione, fra i 35-40 millimetri, ma in molte vallate laterali si è superata la quota di 70-80 millimetri. Inevitabile la preoccupazione di geologi e di quanti si occupano dell'assetto complessivo del territorio, per il timore di frane e smottamenti: è scattato lo stato di preallarme generale e l'evolversi della situazione meteorologica viene seguito di ora in ora. Purtroppo le previsioni, ancora per oggi, non sono buone. Sull'Europa Nord occidentale

vi è una forte situazione depressuraria, che crea instabilità, e vi è anche lo «scontro» fra correnti atlantiche e dal Sud, dal Mediterraneo. Potrebbero anche esservi momentanee schiarite, ma la situazione complessiva resterà negativa almeno fino a domani, quando vi potranno essere i primi attesi, segnali di miglioramento. Si spera in una situazione più vivibile, estiva, almeno per Ferragosto ma gli esperti di meteorologia non si sbilanciano, perché è davvero difficile, in questo momento, fare previsioni oltre le 24-36 ore. Il cattivo tempo ha danneggiato tutta una serie di manifestazioni, per organizzare le quali vi era stato un grosso impegno. Ieri ad Aosta per la «Foire d'été», si sono viste tutto sommato parecchie persone, ma certo il risultato sarebbe stato molto diverso in una classica giornata estiva con sole splendente e cielo sereno. Tantissime le manifestazioni organizzate all'aperto che hanno dovuto essere annullate o sistemate, alla buona, in spazi coperti. Davvero un peccato perché vi erano stati segnali incoraggianti per una ripresa del turismo estivo in Valle d'Aosta. Se si cerca l'estate e si trova l'autunno non resta però altro che rifare le valigie e andarsene o rinunciare, come di fatto sta capitando in questi giorni, ad una prenotazione già fatta.

SCHIANTO A CHATILLON

MORTE DUE DONNE IN AUTOSTRADA



**Salto di corsia sul viadotto** Due morti e un ferito gravissimo. E' il bilancio di un incidente accaduto ieri sull'autostrada di Chatillon. Le vittime sono una donna originaria di Brissogne e sua suocera, in fin di vita il marito della valdostana. Un autocarro Daily proveniente da Aosta ha oltrepassato la carreggiata scontrandosi frontalmente con l'auto su cui c'erano le donne. Stefano Sergi A PAGINA 46

La Pro Loco di Gaby organizza  
lunedì 12 agosto 2002 ore 21,30  
una serata musicale in piazza con

**Stephan Stas**  
"Sine Nomine Cantus"

Offerta speciale per i viaggiatori della Val d'Aosta!

**Parcheggio gratuito all'aeroporto di Ginevra**

Fino al 31 agosto 2002  
Informazioni presso la vostra agenzia di viaggi

Airports International spa Genova  
[www.aia.it](http://www.aia.it)